Parlament Ewropew
2019-2024

Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali

2023/0264(BUD)

19.7.2023

ABBOZZ TA' OPINJONI

tal-Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali

għall-Kumitat għall-Baġits

dwar il-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea għas-sena finanzjarja 2024 - it-taqsimiet kollha
(2023/0264(BUD))

Rapporteur għal opinjoni: Dragoş Pîslaru

Magħquda fid-diversità

SUĠĠERIMENTI

Il-Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali jistieden lill-Kumitat għall-Baġits, bħala l-kumitat responsabbli, biex jinkorpora s-suġġerimenti li ġejjin fil-mozzjoni għal riżoluzzjoni tiegħu:

A. billi għandhom jitqiesu l-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali, ipproklamat mill-Kunsill Ewropew, mill-Parlament Ewropew u mill-Kummissjoni Ewropea f'Novembru 2017, il-Pjan ta' Azzjoni tal-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali tal-4 ta' Marzu 2021 u d-Dikjarazzjoni ta' Porto tat-8 ta' Mejju 2021 dwar l-affarijiet soċjali adottata mill-membri tal-Kunsill Ewropew,

B. billi fil-15 ta' Diċembru 2022 il-Parlament diġà adotta riżoluzzjoni dwar it-titjib tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali 2021-2027[1],

1. Jappella għal rispons baġitarju b'saħħtu mill-Unjoni fl-2024 għad-diffikultajiet soċjali u ekonomiċi li jiffaċċjaw l-Ewropej bħala konsegwenza tal-inflazzjoni u l-kriżi tal-għoli tal-ħajja, fil-kuntest tal-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna u l-isfidi ta' wara l-pandemija; jinsab imħasseb b'mod partikolari li l-prezzijiet għoljin tal-enerġija, tal-ikel u tal-akkomodazzjoni, u l-pressjoni kontinwa fuq is-servizzi essenzjali u l-ktajjen tal-provvista qed jaggravaw l-inugwaljanzi soċjali u ekonomiċi li diġà kienu eżistenti, inaqqsu l-klassi medja, u l-kundizzjonijiet tal-għajxien u tax-xogħol u s-saħħa mentali ta' ħafna ħaddiema u l-familji tagħhom sejrin għall-agħar; ifakkar li rkupru sostenibbli, reżiljenti u inklużiv b'saħħtu jirrikjedi użu sħiħ tal-potenzjal tal-baġit tal-UE, b'mod partikolari l-finanzjament u l-istrumenti finanzjarji tal-UE fil-qasam soċjali u tal-impjiegi; jisħaq fuq l-importanza li jiġu żgurati proċessi amministrattivi simplifikati biex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-fondi tal-Unjoni għall-benefiċċju tan-nies u n-negozji;

2. Jenfasizza li l-baġit tal-Unjoni għandu jappoġġja politiki u miżuri li jiffaċilitaw l-aċċess għas-suq tax-xogħol u l-mobilità fih, isaħħu l-kompetittività tal-ekonomiji Ewropej, joħolqu impjiegi ta' kwalità u sostenibbli, ikomplu jiżviluppaw sistemi soċjali nazzjonali reżiljenti, filwaqt li jużaw ir-riżorsi u jottimizzaw dawk is-sistemi biex jiżguraw li dawn jgħinu biex jinqered il-faqar, jippromwovu l-politiki ta' inklużjoni u jżidu l-konverġenza soċjali 'l fuq madwar l-Unjoni sabiex ħadd ma jitħalla jibqa' lura; jinnota b'mod partikolari li l-investiment fit-tagħlim tul il-ħajja, fit-taħriġ mill-ġdid u fit-titjib tal-ħiliet huwa essenzjali biex tiġi indirizzata t-tranżizzjoni ekoloġika u diġitali; jilqa' l-konklużjonijiet tal-Forum Soċjali ta' Porto tal-2023 li jenfasizzaw – fil-kuntest tas-Sena Ewropea tal-Ħiliet – kif politiki robusti dwar il-ħiliet, l-edukazzjoni u t-taħriġ jistgħu joħolqu impjiegi aħjar, integrazzjoni aktar rapida fis-suq tax-xogħol u jrawmu l-inklużjoni soċjali, u jkunu sors ta' sodisfazzjon personali, u konsegwentement jagħtu spinta lir-reżiljenza u l-kompetittività tal-ekonomija u s-soċjetà tal-UE; jinsisti dwar l-importanza li jsir investiment fl-inklużjoni soċjali u f'miżuri għall-gruppi f'riskju akbar ta' privazzjoni soċjali u ta' diskriminazzjoni bħat-tfal, iż-żgħażagħ, il-familji LGBTIQ+ jew il-familji b'ġenitur wieħed, il-persuni b'diżabilità, il-persuni akbar fl-età, u l-persuni bi sfond ta' migrazzjoni; ifakkar li l-integrazzjoni fis-suq tax-xogħol tal-gruppi l-aktar vulnerabbli, bħall-persuni fil-faqar, il-persuni b'diżabilità, iż-żgħażagħ u l-anzjani, il-persuni qiegħda, b'mod partikolari dawk qiegħda għal żmien twil, u pertikolarment il-

[1] Testi adottati, P9_TA(2022)0450.

persuni spostati b'riżultat tal-gwerra ta' aggressjoni kontra l-Ukrajna, hija ta' importanza kbira;

3. Jissottolinja li forza tax-xogħol b'ħiliet speċjalizzati li tlaħħaq mad-domandi ta' suq tax-xogħol modern hija essenzjali biex tistimula t-tkabbir ekonomiku, il-kompetittività u tikkontribwixxi għall-prosperità soċjali; jenfasizza b'mod partikolari l-importanza tal-investiment fil-ħiliet fi żminijiet ta' trasformazzjonijiet profondi fis-suq tax-xogħol u tat-tranżizzjonijiet ekoloġiċi u diġitali; jappella għal appoġġ finanzjarju u tekniku għall-ħolqien ta' strateġiji lokali għall-ħiliet u għal ċentri ta' żvilupp tal-ħiliet f'kooperazzjoni mal-aġenziji lokali tal-impjiegi; jenfasizza r-rwol ewlieni li se jkollhom l-Akkademji tal-Ħiliet stabbiliti skont ir-Regolament dwar l-Att dwar l-Industrija b'Emissjonijiet Żero Netti fit-tixrid tal-għarfien u l-ħiliet dwar teknoloġiji b'emissjonijiet żero netti li jistgħu jsaħħu l-kompetittività tal-Unjoni u l-pożizzjoni globali tagħha f'industriji b'emissjonijiet netti żero u jappella għal baġit ta' mill-inqas EUR 102 miljun għat-twaqqif u l-funzjonament tal-Akkademji għall-perjodu 2024-2027 b'allokazzjoni ta' EUR 25,5 miljun għas-sena 2024;

4. Jenfasizza r-rwol kruċjali tal-fondi u l-istrumenti finanzjarji tal-Unjoni, inklużi l-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza (RRF) u r-Repower EU biex jiġi żgurat irkupru ekonomikament u soċjalment sostenibbli, ġust, inklużiv u nondiskriminatorju; ifakkar li l-Fond Soċjali Ewropew Plus (FSE+) huwa l-mutur ewlieni għat-tisħiħ tad-dimensjoni soċjali tal-Unjoni skont il-prinċipji tal-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali; jindika wkoll l-importanza tal-Fond Ewropew ta' Aġġustament għall-Globalizzazzjoni għall-Ħaddiema Ssensjati (FEG), il-Fond għal Tranżizzjoni Ġusta (JTF), ReactEU bir-riżorsi addizzjonali tagħha għall-FSE+, l-Inizjattiva favur l-Impjieg taż-Żgħażagħ (YEI) u l-Fond għal Għajnuna Ewropea għall-Persuni l-Aktar fil-Bżonn (FEAD);

5. Jinnota l-proposta tal-Kummissjoni li talloka EUR 16,8143-il biljun f'impenji fl-2024 għall-FSE+; ifakkar li l-FSE+ huwa l-istrument ewlieni għall-investiment fin-nies u l-bini tal-protezzjoni soċjali u li jrid ikollu rwol ewlieni fl-appoġġ lill-Istati Membri biex jiksbu l-koeżjoni soċjali, livelli għoljin ta' impjieg, protezzjoni soċjali adegwata u forza tax-xogħol tas-sengħa u reżiljenti li tkun lesta għat-tranżizzjoni lejn ekonomija ekoloġika u diġitali; jappella għat-tisħiħ tal-FSE+ sabiex ikun iffinanzjat b'mod suffiċjenti fid-dawl taż-żieda qawwija fl-għoli tal-ħajja u l-impatti tiegħu fuq il-ħaddiema u l-familji tagħhom;

6. Ifakkar fl-obbligu tal-Istati Membri b'rata ta' żgħażagħ barra mill-edukazzjoni, impjieg jew taħriġ li hija ogħla mill-medja tal-Unjoni li jallokaw mill-anqas 12,5 % tar-riżorsi tagħhom tal-FSE+ biex jimplimentaw il-Garanzija għaż-Żgħażagħ; jirrikonoxxi li r-rata tal-qgħad għaż-żgħażagħ fl-UE qed tonqos, għalkemm din ix-xejra hija maqsuma b'mod mhux uniformi fost l-Istati Membri u għadha ħafna ogħla meta mqabbla mar-rata tal-qgħad tal-popolazzjoni ġenerali; jenfasizza, għalhekk, il-ħtieġa li jkompli jsir investiment fil-ħolqien ta' impjiegi ta' kwalità għaż-żgħażagħ u jistieden lill-UE u lill-Istati Membri kollha jimmobilizzaw il-finanzjament nazzjonali u Ewropew kollu disponibbli biex jippromwovu u jipprovdu xogħol deċenti u opportunitajiet ta' taħriġ ta' kwalità għaż-żgħażagħ; jistieden lill-Istati Membri jagħmlu l-aħjar użu mill-fergħa għall-Impjiegi u l-Innovazzjoni Soċjali (EaSI) tal-FSE+ għall-investiment fl-innovazzjoni soċjali u biex jistimulaw il-mobilità tal-forza tax-xogħol; jistenna li l-fergħa EaSi tilħaq ir-reġim ta' ħidma sħiħ tagħha fl-2024 issa li l-ibbaġitjar tagħha reġa'

huwa konformi mal-ipprogrammar;

7. Ifakkar li l-Garanzija Ewropea għat-Tfal ilha fis-seħħ sentejn u li hija strument kruċjali fil-ġlieda kontra l-faqar tat-tfal li dejjem qed jiżdied; jinnota li fi żmien qasir l-Istati Membri diġà investew madwar EUR 9 biljun fil-Garanzija għat-Tfal; itenni t-talbiet tiegħu biex jiżdied b'mod urġenti l-finanzjament tal-Garanzija Ewropea għat-Tfal u l-ħtieġa li jinħoloq baġit iddedikat ta' mill-inqas EUR 20 biljun u jinsisti li dan il-finanzjament isir disponibbli bħala parti mill-QFP rivedut sabiex ikun jista' jiġi stabbilit diġà fl-2024; ifakkar ukoll fil-pożizzjoni tiegħu li l-Istati Membri kollha għandhom jużaw mill-inqas 5 % tar-riżorsi tal-FSE+ taħt ġestjoni kondiviża għal azzjonijiet immirati biex jiġġieldu l-faqar fost it-tfal u jappoġġjaw l-implimentazzjoni tal-Garanzija għat-Tfal; jistieden lill-Kummissjoni Ewropea u lill-Istati Membri jagħmlu użu sħiħ mill-possibbiltajiet ta' finanzjament eżistenti taħt il-baġit tal-UE, bħall-FSE+, ReactEU, l-RRF, biex jinqered il-faqar fost it-tfal;

8. Jenfasizza l-isfida demografika fl-Unjoni li tirriżulta minn popolazzjoni li qed tixjieħ, tnaqqis fil-fertilità u stennija tal-għomor ogħla; jenfasizza n-nuqqas ta' reazzjonijiet ta' politika Ewropea u nazzjonali, biex tiġi indirizzata l-isfida demografika, li jkopri oqsma bħall-akkomodazzjoni adegwata, il-faċilitajiet ta' kura ta' kwalità suffiċjenti u s-servizzi ta' appoġġ u jinsisti fuq il-ħtieġa li jsir investiment fl-infrastrutturi soċjali; jissottolinja li l-inċertezzi ekonomiċi attwali għandhom impatt serju fuq il-persuni akbar fl-età; jenfasizza li l-baġit għandu jissottolinja l-importanza li jiġi ssalvagwardjat u promoss il-benesseri tal-persuni akbar fl-età u d-drittijiet fundamentali tagħhom fl-UE billi jiġu introdotti kriterji ta' "tixjiħ b'dinjità" u billi jiġi pprovdut finanzjament suffiċjenti biex jiġu appoġġati l-investiment fl-akkomodazzjoni u l-aċċess għaliha sabiex jiġu indirizzati b'mod effettiv il-problemi dejjem jikbru tan-nuqqas ta' akkomodazzjoni affordabbli, kundizzjonijiet ħżiena ta' akkomodazzjoni, l-esklużjoni f'materji ta' akkomodazzjoni u l-kundizzjoni ta' persuni mingħajr dar u biex jiġu promossi l-parteċipazzjoni fis-soċjetà, l-aċċess għall-kultura u l-attivitajiet sportivi;

9. Itenni li n-nisa huma aktar milquta mill-kriżijiet u mill-gwerra attwali fl-Ukrajna u huma aktar f'riskju li jbatu l-konsegwenzi ta' impjieg u soċjali; jitlob l-integrazzjoni ta' bbaġitjar reattiv għal kwistjonijiet ta' ġeneru bil-għan li jtejjeb l-allinjament tal-politiki u tal-attivitajiet li jippromwovu l-parteċipazzjoni ndaqs tan-nisa fis-suq tax-xogħol u li jinħolqu sistemi komprensivi biex isir monitoraġġ u kejl tal-allokazzjonijiet tal-baġit maħsuba biex jippromwovu l-ugwaljanza bejn il-ġeneri, il-parteċipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol, l-aċċess għall-impjiegi u d-differenzjali fil-pagi u fil-pensjonijiet;

10. Jisħaq li l-istrument Ewropew għal appoġġ temporanju biex jittaffew ir-riskji ta' qgħad f'emerġenza (SURE) wera li kien suċċess fil-ġlieda kontra l-qgħad bħala konsegwenza tal-pandemija tal-COVID-19; jistieden ukoll lill-Kummissjoni tibbaża fuq l-istrument SURE biex tappoġġa l-iskemi nazzjonali li jipproteġu l-impjiegi u jippreservaw l-introjtu tal-ħaddiema li jistgħu jiġu attivati temporanjament meta xi parti mill-UE tgħaddi minn xokk ekonomiku; jinsisti li l-miżuri ta' emerġenza nazzjonali u tal-UE kollha, partikolarment dawk assoċjati mal-protezzjoni tal-impjiegi u l-kumpens għall-introjtu, jibqgħu jiġu ffinanzjati mill-ġdid sakemm il-konsegwenzi soċjoekonomiċi tal-gwerra jkomplu jkollhom impatt negattiv fuq is-suq tax-xogħol u sal-irkurpu totali tal-ekonomija; jitlob lill-Kummissjoni tqis l-osservazzjonijiet magħmula mill-Qorti Ewropea tal-Awdituri fir-rigward tal-implimentazzjoni u t-trasparenza tal-istrument

SURE;

11. Ifakkar li l-Fond għal Tranżizzjoni Ġusta għandu jipprovdi appoġġ għat-territorji u l-persuni li qed jiffaċċjaw sfidi soċjoekonomiċi u sfidi relatati mal-impjiegi ta' natura serja li jirriżultaw mill-proċess ta' tranżizzjoni tal-Unjoni lejn il-kisba tal-miri tal-2030 u lejn il-kisba ta' ekonomija newtrali għall-klima sal-2050; jieħu nota tal-approprjazzjonijiet tal-Kummissjoni fl-2024 li jammontaw għal EUR 1,486 biljun; jenfasizza l-importanza tiegħu biex jiġu indirizzati l-aspetti soċjali tat-tranżizzjoni, b'mod partikolari l-ħolqien ta' infrastruttura soċjali nazzjonali u l-appoġġ għal dawk li qed ifittxu impjieg, inkluż it-titjib tal-ħiliet u t-taħriġ mill-ġdid filwaqt li tiġi żgurata xibka ta' sikurezza għal dawk li waqgħu lura; jenfasizza l-ħtieġa li jiġi stabbilit mekkaniżmu għall-monitoraġġ tal-implikazzjonijiet tat-tranżizzjoni ekoloġika fuq il-koerenza soċjali u l-koeżjoni reġjonali biex tiġi żgurata l-ġustizzja u jiġu identifikati l-ħtiġijiet għal appoġġ pubbliku adegwat;

12. Ifakkar l-mira fid-Dikjarazzjoni ta' Porto tas-7 ta' Mejju 2021 li l-għadd ta' persuni f'riskju ta' faqar jew ta' esklużjoni soċjali jitnaqqas b'mill-inqas 15-il miljun sal-2030, inklużi mill-inqas 5 miljun tifel u tifla; iqis li tinħtieġ ambizzjoni akbar sabiex il-faqar u l-privazzjoni soċjali verament jinqerdu; jieħu nota li, fl-2024, EUR 4.8 biljun tal-baġit tal-FSE+ taħt ġestjoni kondiviża se jiġu allokati għall-għajnuna alimentari u l-assistenza materjali bażika għall-persuni l-aktar fil-bżonn, u dan ifisser li se jinqabeż l-objettiv attwali ta' 4 % u jenfasizza ż-żieda inkwetanti fl-għadd ta' persuni fil-bżonn; jistieden lill-Istati Membri jiżguraw li l-unitajiet domestiċi b'introjtu baxx jintlaħqu b'miżuri li jnaqqsu l-esponiment tagħhom għall-ispejjeż tal-enerġija li qed jiżdiedu (iżolament, pannelli solari); iħeġġeġ ukoll lill-Istati Membri jipprovdu riżorsi addizzjonali biex jappoġġjaw lill-unitajiet domestiċi u lin-negozji kollha fl-isforzi tagħhom biex inaqqsu l-konsum tal-enerġija bħala parti mit-tranżizzjoni ekoloġika;jenfasizza li l-problema ta' persuni mingħajr dar qed taffettwa ħafna adulti u tfal, u trid tiġi evitata u indirizzata b'mod effettiv;

13. Jiddispjaċih dwar aktar tnaqqis fl-allokazzjoni għal-linja baġitarja 07 20 04 06 (Kompetenzi speċifiċi fil-qasam tal-politika soċjali, inkluż id-djalogu soċjali); jenfasizza li djalogu soċjali b'saħħtu huwa karatteristika ewlenija tal-mudell soċjali Ewropew; ifakkar fl-impenn tal-Unjoni li tippromwovi r-rwol tas-sħab soċjali u li tiffaċilita d-djalogu soċjali, skont l-Artikolu 152 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea; jenfasizza l-ħtieġa li jiġi żgurat appoġġ adegwat għad-djalogu soċjali u li tiġi żviluppata u mtejba l-kapaċità tas-sħab soċjali u li tiżdied l-allokazzjoni għal din il-linja baġitarja, anke b'kunsiderazzjoni tal-inflazzjoni; ifakkar, barra minn hekk, li huwa essenzjali li jiġi ggarantit appoġġ adegwat għal miżuri ta' informazzjoni u taħriġ għall-organizzazzjonijiet tal-ħaddiema, filwaqt li jitqies ukoll l-impatt tal-inflazzjoni fuq in-nefqa għall-persunal fil-baġits tal-istituti tat-trade unions; f'dan il-qafas, jitlob li jiġu inklużi żidiet fil-linja baġitarja 07 20 04 09 (Miżuri ta' informazzjoni u taħriġ għall-organizzazzjonijiet tal-ħaddiema); Jinsab imħasseb bil-fatt li l-pagi reali bħalissa qed jonqsu minħabba l-inflazzjoni u sensiela ta' xokkijiet eċċezzjonali tal-prezzijiet tal-enerġija; iqis li hemm bżonn urġenti li jogħlew il-pagi biex tiġi sostnuta d-domanda interna u t-tkabbir inklużiv u jonqos l-impatt tal-kriżi doppja fuq il-ħaddiema u fuq il-familji; iqis li jinħtieġu sforzi addizzjonali fil-baġit tal-UE u l-QFP biex tingħata għajnuna lis-sħab soċjali ħalli jiksbu żidiet fil-pagi permezz ta' oqfsa tripartitiċi ta' żvilupp tal-kapaċitajiet, biex b'hekk jitħaffef l-impatt pożittiv mistenni tad-direttiva

proposta dwar il-pagi minimi adegwati u l-implimentazzjoni malajr tagħha;

14. Ifakkar fir-rwol essenzjali tal-proġetti pilota (PPs) u l-azzjonijiet preparatorji (PAs) għall-ittestjar ta' inizjattivi ta' politika ġodda u l-ġbir ta' data fl-oqsma tal-impjiegi u l-inklużjoni soċjali; jistieden lill-Kummissjoni tevalwa l-proposti tal-PP/AP b'mod imparzjali abbażi ta' valutazzjoni legali u finanzjarja, f'konformità mal-Ftehim Interistituzzjonali; jistieden ukoll lill-Kummissjoni tintensifika d-djalogu mal-Parlament Ewropew dwar kif ideat innovattivi jistgħu jsiru eliġibbli għal proġetti pilota ġodda u tipprovdi feedback u spjegazzjonijiet dettaljati, aktar ċari u aktar trasparenti tal-valutazzjonijiet tagħha, b'eżempji konkreti tal-azzjonijiet tal-Unjoni li jitqiesu li "jkopru" l-proposti; ifakkar ukoll li l-implimentazzjoni ta' proġett pilota adottat jew ta' azzjoni preparatorja adottata trid tibqa' fidila lejn il-proposta;

15. Ifakkar li l-aġenziji Eurofound, EU-OSHA, Cedefop, ETF u ELA għandhom rwol importanti biex jipprovdu lill-istituzzjonijiet u lill-pajjiżi tal-Unjoni għarfien speċjalizzat b'mod partikolari dwar l-impjiegi u l-kwistjonijiet soċjali u li jridu jirċievu r-riżorsi finanzjarji u umani meħtieġa biex iwettqu l-kompiti tagħhom li qed jevolvu; jinnota li l-estimi tal-2024 għall-aġenziji huma konformi mal-ipprogrammar tal-baġit u li ammont addizzjonali (EUR 650,000 fl-2024) huwa ppjanat għall-Eurofound għat-tieni sena konsekuttiva biex jgħinha tlaħħaq maż-żieda qawwija fil-korrettur tal-koeffiċjenti fl-Irlanda; itenni s-sejħa preċedenti tiegħu[2] li jappoġġja t-talba tal-ELA biex 15-il kariga ta' esperti nazzjonali sekondati jiġu ttrasformati f'karigi ta' aġenti temporanji u għal żewġ karigi addizzjonali ta' aġenti kuntrattwali - mingħajr impatt baġitarju - bil-għan li jkunu jistgħu jattiraw u jżommu r-riżorsi tal-persunal meħtieġa biex twettaq il-kompiti tagħha u biex is-sehem ta' SNEs fil-persunal tal-ELA jinġieb aktar viċin tas-sitwazzjoni standard ta' aġenziji oħrajn tal-UE; iqis li l-għarfien espert tal-aġenziji deċentralizzati għandu jintuża aħjar;

16. Ifakkar fl-importanza tal-obbligu ta' rendikont u l-prijoritizzazzjoni baġitarji, filwaqt li fl-istess ħin jisħaq fuq l-importanza tal-flessibbiltà u li jkun hemm biżżejjed riżorsi biex jirrispondu għal kriżijiet kbar u l-implikazzjonijiet soċjali u tax-xogħol tagħhom; itenni t-tħassib tiegħu li l-inflazzjoni għolja attwali tpoġġi pressjoni kbira fuq il-limiti massimi tal-QFP u ma tħalli l-ebda marġni disponibbli biex jiġu indirizzati l-akbar sfidi fil-proċedura baġitarja annwali u l-għanijiet fit-tul tal-UE; itenni għalhekk l-appelli tiegħu għal reviżjoni urġenti, komprensiva u ambizzjuża tal-QFP attwali; jemmen li l-proposta tal-Kummissjoni f'dan ir-rigward ma tilħaqx l-ambizzjonijiet tal-UE biex tindirizza l-isfidi soċjali attwali u futuri; jilqa' l-impenn li jsir investiment fis-sovranità Ewropea, madankollu jiddispjaċih għan-nuqqas ta' ambizzjoni tal-proposta tal-Pjattaforma Teknoloġiji Strateġiċi għall-Ewropa (STEP) u jtenni t-talba tiegħu għal Fond Ewropew ta' Sovranità[3] komplut biex tiġi żgurata l-awtonomija strateġika tal-UE, inkluż l-investiment fil-kapital uman u f'ħaddiema b'ħiliet speċjalizzati, jiġi promoss aċċess inklużiv għal impjiegi ta' kwalità u jiġu indirizzati n-nuqqasijiet ta' xogħol u ħiliet kritiċi fis-setturi ekonomiċi u industrijali ewlenin; jisħaq fuq l-importanza li jiġu mobilizzati finanzi ġodda biex jiġi evitat li l-finanzjament tal-FSE+ jiġi ddevjat mill-objettivi speċifiċi tiegħu; jissottolinja l-ħtieġa ta' pjan solidu u sostenibbli biex ikopri ż-żieda fl-ispejjeż tal-imgħax fuq ir-ripagamenti tad-dejn fl-ambitu tan-Next Generation

[2] https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2023-0191_MT.pdf
[3] https://www.europarl.europa.eu/doceo/document/TA-9-2023-0053_MT.pdf

EU; japprova bis-sħiħ li tingħata aktar għajnuna finanzjarja lill-Ukrajna u jilqa' l-Faċilità tal-Ukrajna li għadha kif ġiet proposta;

17. Jistieden lill-Kummissjoni tiżviluppa strateġija xierqa għall-integrazzjoni tal-objettivi soċjali fl-infiq tal-Unjoni; iqis li metodoloġija ta' integrazzjoni soċjali fil-baġit tal-Unjoni tkun meħtieġa sabiex jiġi żgurat li l-politiki kollha ffinanzjati mill-Unjoni jkunu ta' sostenn għall-20 prinċipju definiti fil-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali, u li l-infiq kollu tal-Unjoni jikkontribwixxi għall-objettivi soċjali Ewropej; jinsisti fuq il-fatt li r-regoli li jirregolaw l-użu tal-fondi tal-Unjoni jridu jiżguraw u jsaħħu r-rispett tal-ogħla drittijiet soċjali u prinċipji demokratiċi, ikunu allinjati mal-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali, mas-SDGs u mad-drittijiet fundamentali tal-ħaddiema; jitlob li d-dispożizzjonijiet jippermettu l-finanzjament pubbliku biss għall-impjegaturi li jirrispettaw id-drittijiet tal-ħaddiema u l-kundizzjonijiet tax-xogħol applikabbli; jitlob kundizzjonalitajiet soċjali aktar effettivi fir-regoli fil-qasam tal-akkwist pubbliku u tal-konċessjonijiet, u li dawn jiġu sostnuti b'sanzjonijiet effikaċi; iħeġġeġ lill-Kummissjoni Ewropea tikkunsidra l-ħolqien ta' bażi ta' data komprensiva, flimkien mad-data tal-Eurostat u relatata magħha, li tippermetti monitoraġġ f'waqtu u affidabbli tal-iżviluppi fl-impjiegi, il-kundizzjonijiet tal-għajxien u r-relazzjonijiet industrijali; iqis li l-identifikazzjoni tar-riskji soċjali u l-kunsiderazzjoni tal-effetti diverġenti fuq l-impjiegi u l-qgħad fit-tul f'industriji partikolari għandhom jiġu indirizzati b'mod adegwat; jistieden lill-Kummissjoni, għalhekk, tippreżenta metodoloġija ta' traċċar tan-nefqa rigward l-Għan ta' Żvilupp Sostenibbli (SDGs) fil-baġit tal-UE, abbażi tal-prinċipji tal-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali u ta' Tabella ta' Valutazzjoni Soċjali u indikaturi tal-benesseri biex jitkejjel l-impatt ġenerali ta' fondi, strumenti u faċilitajiet differenti ffinanzjati fl-ambitu tal-QFP u tal-NGEU[4];

18. Iqis fundamentali l-protezzjoni u l-promozzjoni tal-prinċipju tal-multilingwiżmu, billi dan jippromwovi l-kwalità tal-parteċipazzjoni demokratika u tat-trasparenza; jitlob, f'dan ir-rigward, li jiżdiedu b'mod adegwat il-finanzjamenti għas-servizzi ta' interpretazzjoni u ta' traduzzjoni mill-istituzzjonijiet tal-UE, fosthom il-Parlament u l-Kummissjoni, u li tiġi żgurata l-internalizzazzjoni massima ta' dawn is-servizzi u li jiġu ggarantiti s-saħħa u s-sikurezza fil-post tax-xogħol għall-ħaddiema li jipprovduhom;

19. Jitlob li l-baġit tal-UE għall-2024 jagħti attenzjoni lill-ħtiġijiet tal-gżejjer, ir-reġjuni u t-territorji ultraperiferiċi, iż-żoni rurali jew remoti, iż-żoni inqas aċċessibbli, iż-żoni muntanjużi jew iż-żoni li għadhom lura, kif ukoll ir-relazzjonijiet magħhom, peress li huma partikolarment affettwati mill-konsegwenzi soċjali u ekonomiċi tal-kriżijiet attwali u huma aktar vulnerabbli għall-impatt negattiv tat-tibdil fil-klima;

[4] Pożizzjoni tal-Kumitat EMPL fil-forma ta' emendi dwar il-Linji Gwida għall-Baġit 2024 - Taqsima III, 02-03-2023 EMPL_AD (2023)745178 PE745.178v01-00

INFORMAZZJONI DWAR L-ADOZZJONI FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGĦTI OPINJONI

Data tal-adozzjoni	18.7.2023
Riżultat tal-votazzjoni finali	+: 34 –: 3 0: 4
Membri preżenti għall-votazzjoni finali	Marc Angel, Dominique Bilde, Gabriele Bischoff, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Sylvie Brunet, Jordi Cañas, David Casa, Ilan De Basso, Jarosław Duda, Cindy Franssen, Chiara Gemma, Elisabetta Gualmini, Agnes Jongerius, Irena Joveva, Katrin Langensiepen, Elena Lizzi, Sara Matthieu, Jörg Meuthen, Max Orville, Sandra Pereira, Kira Marie Peter-Hansen, Dragoş Pîslaru, Elżbieta Rafalska, Daniela Rondinelli, Pirkko Ruohonen-Lerner, Mounir Satouri, Romana Tomc, Nikolaj Villumsen, Maria Walsh, Stefania Zambelli, Tomáš Zdechovský
Sostituti preżenti għall-votazzjoni finali	Alex Agius Saliba, Carmen Avram, Gheorghe Falcă, Aurore Lalucq, Carina Ohlsson, Evelyn Regner, Ralf Seekatz
Sostituti (skont l-Artikolu 209(7)) preżenti għall-votazzjoni finali	Andrey Novakov, Helmut Scholz

VOTAZZJONI FINALI B'SEJĦA TAL-ISMIJIET FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGĦTI OPINJONI

34	+
PPE	David Casa, Jarosław Duda, Gheorghe Falcă, Cindy Franssen, Andrey Novakov, Ralf Seekatz, Romana Tomc, Maria Walsh, Tomáš Zdechovský
Renew	Sylvie Brunet, Jordi Cañas, Irena Joveva, Max Orville, Dragoş Pîslaru
S&D	Alex Agius Saliba, Marc Angel, Carmen Avram, Gabriele Bischoff, Vilija Blinkevičiūtė, Milan Brglez, Ilan De Basso, Elisabetta Gualmini, Agnes Jongerius, Aurore Lalucq, Carina Ohlsson, Evelyn Regner, Daniela Rondinelli
The Left	Sandra Pereira, Helmut Scholz, Nikolaj Villumsen
Verts/ALE	Katrin Langensiepen, Sara Matthieu, Kira Marie Peter-Hansen, Mounir Satouri

3	-
ECR	Pirkko Ruohonen-Lerner
ID	Dominique Bilde
NI	Jörg Meuthen

4	0
ECR	Chiara Gemma, Elżbieta Rafalska
ID	Elena Lizzi, Stefania Zambelli

Tifsira tas-simboli użati:
+ : favur
- : kontra
0 : astensjoni